PROVINCIA AUTONOMA DI TRENTO

Verbale di gara telematica

Digitalizzazione archivio APAPI

CIG: 6932937898

Rif: Procedura numero: 42737

Trento, lì 09.03.2017

Premessa

Alla presenza del rag. Paolo Chiusole, sostituto direttore dell'Ufficio Centrale acquisti (delegato dal Dirigente del Servizio Contratti e centrale acquisti, con nota prot. 562146 di data 3 novembre 2015 ad effettuare operazioni di apertura delle offerte nelle procedure telematiche di scelta del contraente), del rag. Stefano Cainelli e del rag. Flavio Andreatta, funzionari del Servizio Contratti e centrale acquisti, in data 07 marzo 2017 ad ore 14.35 si è proceduto all'apertura telematica delle offerte relative alla gara 42737. Si dà atto che alla seduta di gara è presente il dott. Ambrogio Monetti delegato dal legale rappresentante della Kinè società cooperativa come risulta dall'allegato "Elenco presenti" che forma parte integrante e sostanziale del presente verbale.

Oggetto della gara

Pos. Int.	Lotto	Categoria Prodotto	Descrizione	Quantità	Importo a ribasso
1		Servizio di digitalizzazione e dematerializzazione dati	Digitalizzazione come da capitolato gara	1 Pezzi	180.000,00

Informazioni trattativa

Con nota di data 19 gennaio 2017, protocollo 32728, l'Agenzia provinciale per l'assistenza e la previdenza integrativa ha richiesto all'Agenzia provinciale per gli appalti e contratti - Servizio contratti e centrale acquisti - l'avvio della procedura di scelta del contraente, mediante RdO di servizi presenti sul MePAT, per l'affidamento del servizio di digitalizzazione dell'archivio cartaceo dell'Agenzia stessa, contenente la documentazione inerente le prestazioni economiche degli invalidi civili, ciechi civili e sordomuti. Di seguito si espongono le informazioni relative alla gara:

Tipo di appalto	Servizi
Tipo di procedura	Trattativa privata - art. 21 L.P. 23/90
Titolo della procedura d'acquisto	Digitalizzazione archivio APAPI
Tipo di pubblicazione	Appalto a trattativa privata
Tipo operazione	Massimo Ribasso
Criterio di aggiudicazione	Offerta economicamente più vantaggiosa
Valore a base d'asta	180.000,00
Amministrazione appaltante	Ufficio Centrale Acquisti - APAC
Data e ora termine anteprima	28.02.2017 08:00:00
Data e ora termine chiarimenti	24.02.2017 18:00:00
Data e ora termine presentazione offerta	07.03.2017 12:00:00
Apertura buste a partire da	07.03.2017 14:30:00
Data e ora ultima generazione graduatoria	00:00:00
Data e ora generazione verbale	09.03.2017 14:19:34
Data pubblicazione	03.02.2017 12:52:20
Data ripubblicazione	15.02.2017 17:02:56

Fornitori invitati

Sulla base delle indicazioni fornite dall'Agenzia provinciale per l'assistenza e la previdenza integrativa, l'Ufficio centrale acquisti ha provveduto ad invitare al presente confronto concorrenziale le sottoindicate ditte:

Denominazione	Cod. Fiscale	Indirizzo	Contatto
KINE' Società Cooperativa Sociale	00808450225	Via Kufstein 38122 Trento	Viganò Pompeo
LAVORI IN CORSO SOCIETA' COOPERATIVA	01707120224	PIAZZA CESARE BATTISTI 69 38081 BREGUZZO	Beltrami Giuliano
JOB'S COOPERATIVA SOCIALE	02242490221	VIA TERRA NERA 77 38065 MORI	CAVALLERI GIOVANNI

Cronologia offerte

Alla scadenza della presentazione delle offerte, prevista per le ore 12.00 del 7 marzo 2017, risultano pervenute le seguenti offerte:

Denominazione	Offerta	Stato	Data/Ora offerta
KINE' Società Cooperativa Sociale	3000109740	Offerta presentata	07.03.2017 10:50:07
		Apertura busta amministrativa	07.03.2017 14:34:30
		Apertura busta tecnica	07.03.2017 14:42:43

Mail di richiesta chiarimenti

Entro il termine previsto del 24 febbraio 2017 alle ore 18:00 sono pervenute le seguenti richieste di chiarimento alle quali è stato dato puntuale riscontro come sottoindicato:

Mittente	Testo mail
F2144AMONE	**Richiesta Chiarimenti per l'Appalto 0000042737 - 13/02/2017 14:47:36** Con riferimento alla gara in oggetto, si richiede di conoscere l#eventuale disponibilità per poter effettuare un sopralluogo presso l#Archivio inerente le prestazioni economiche degli invalidi civili, ciechi e sordomuti dell#Agenzia provinciale per l#assistenza e la previdenza integrativa. Il sopralluogo è finalizzato a raccogliere ulteriori elementi quali-quantitativi in merito a composizione delle pratiche, tipologia di documenti e pagine, consistenza dell#archivio, così da poter elaborare un#offerta adeguata alle richieste. In caso di disponibilità, si richiede cortesemente di voler indicare le modalità mediante le quali poter fissare l#appuntamento per il sopralluogo. In attesa di un cortese riscontro, si inviano cordiali saluti. Daniela Ligas - Kinè scs
F2144AMONE	**Richiesta Chiarimenti per l'Appalto 0000042737 - 23/02/2017 09:01:50** Nella Gara Telematica n. 42737, a pag. 21 della Lettera di invito (Prot. N. S170/17/63605/3.5-2017-207) riguardo l#attribuzione dei punteggi dell#Offerta tecnica, si prevede che: "L#attribuzione del punteggio ad ogni elemento sarà comunque effettuata esclusivamente e complessivamente sulla base dei relativi criteri di seguito riportati. A COINVOLGIMENTO DI SOGGETTI SVANTAGGIATI

Mittente	Testo mail
	#MASSIMO PUNTI 10 La relazione deve indicare l#impegno ad impiegare, nelle attività oggetto del presente confronto concorrenziale, personale svantaggiato, così come definito dal Decreto del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali di data 20 marzo 2013, precisando il monte ore settimanale per gli operatori svantaggiati impiegati a tempo parziale. Verrà attribuito, fino ad un massimo di 10 punti, 2 punti per ogni soggetto svantaggiato che sarà impiegato nelle attività oggetto del presente confronto concorrenziale, assunto a tempo pieno o parziale con contratto di lavoro subordinato all#interno dell#impresa. Il punteggio per il personale part time verrà computato pro quota in base alle ore lavorative prestate." Il citato Decreto del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali di data 20 marzo 2013 individua tre categorie di lavoratori svantaggiati a) chi non ha un impiego regolarmente retribuito da almeno sei mesi b) chi non possiede un diploma di scuola media superiore o professionale c) chi è occupato in uno dei settori economici dove c'è un tasso di disparita' uomo-donna che supera di almeno il 25%, la disparità media uomo-donna in tutti i settori economici italiani e, all#art. 1, indica come queste tre categorie siano state individuate ai fini di quanto previsto dall#art. 20 comma 5-ter del decreto legislativo 10 settembre 2003 n. 276, come introdotto dall'articolo 4 comma 1 lett. c) del decreto legislativo 2 marzo 2012 n. 24. Il citato articolo 4 comma 1 lett. c) del decreto legislativo 2 marzo 2012 n. 24 introduce il comma 5-ter all#art. 20 del decreto legislativo 10 settembre 2003 n. 276 con esplicito riferimento ai contratti di somministrazione. Si richiede di sapere se le categorie di lavoratori utili ai fini dell#attribuzione di un punteggio ci cui al punto (A) dell#Offerta tecnica siano proprio - ed esclusivamente - gli svantaggiati individuati dal citato Decreto del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali di data 20 marzo 2013 per la regolamentazione dei contratti di somministrazione di lavoro a termine acausale. In alternativa, si richiede cortesemente di voler indicare le categorie di lavoratori (svantaggiati, ed eventualmente anche disabili) considerate utili ai fini dell#attribuzione di un punteggio di cui al punto (A) dell#Offerta tecnica come, ad esempio, quelle definite all#art. 4 della legge istitutiva delle cooperative sociali, n. 381 dell'8 novembre 1991, oppure quelle dei commi (f) e (g) dell#art. 2 del Regolamento CE N. 2204/2002 del 12 dicembre 2002, oppure quelle individuate dal Documento degli interventi di politica del lavoro 2015-2018 approvate con Deliberazione n. 2258 del 12 dicembre 2016 della Giunta Provinciale della Provincia Autonoma di Trento. Attendiamo vostro cortese riscontro. Cordiali saluti.
F2144AMONE	**Richiesta Chiarimenti per l'Appalto 0000042737 - 23/02/2017 12:59:27** Buongiorno, ci allega alla presente nuova richiesta di chiarimenti. In attesa di un vostro cortese e celere riscontro, inviamo i nostri più cordiali saluti.
SP27277_BIS	**Risposta Chiarimenti per l'Appalto 0000042737 - 27/02/2017 10:24:40** DOMANDA Nella Gara Telematica n. 42737, a pag. 21 della Lettera di invito (Prot. N. S170/17/63605/3.5-2017-207) riguardo l#attribuzione dei punteggi dell#Offerta tecnica, si prevede che: "L#attribuzione del punteggio ad ogni elemento sarà comunque effettuata esclusivamente e complessivamente sulla base dei relativi criteri di seguito riportati. A COINVOLGIMENTO DI SOGGETTI SVANTAGGIATI #MASSIMO PUNTI 10 La relazione deve indicare l#impegno ad impiegare, nelle attività oggetto del presente

Mittente	Testo mail
	confronto concorrenziale, personale svantaggiato, così come definito dal Decreto del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali di data 20 marzo 2013, precisando il monte ore settimanale per gli operatori svantaggiati impiegati a tempo parziale. Verrà attribuito, fino ad un massimo di 10 punti, 2 punti per ogni soggetto svantaggiato che sarà impiegato nelle attività oggetto del presente confronto concorrenziale, assunto a tempo pieno o parziale con contratto di lavoro subordinato all#interno dell#impresa. Il punteggio per il personale part time verrà computato pro quota in base alle ore lavorative prestate." Il citato Decreto del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali di data 20 marzo 2013 individua tre categorie di lavoratori svantaggiati a) chi non ha un impiego regolarmente retribuito da almeno sei mesi; b) chi non possiede un diploma di scuola media superiore o professionale; c) chi è occupato in uno dei settori economici dove c'è un tasso di disparita' uomo-donna che supera di almeno il 25%, la disparità media uomo-donna in tutti i settori economici italiani e, all#art. 1, indica come queste tre categorie siano state individuate ai fini di quanto previsto dall#art. 20 comma 5-ter del decreto legislativo 10 settembre 2003 n. 276, come introdotto dall'articolo 4 comma 1 lett. c) del decreto legislativo 2 marzo 2012 n. 24. Il citato articolo 4 comma 1 lett. c) del decreto legislativo 2 marzo 2012 n. 24 introduce il comma 5-ter all#art. 20 del decreto legislativo 10 settembre 2003 n. 276 con esplicito riferimento ai contratti di somministrazione. Si richiede di sapere se le categorie di lavoratori utili ai fini dell#attribuzione di un punteggio ci cui al punto (A) dell#Offerta tecnica siano proprio - ed esclusivamente - gli svantaggiati individuati dal citato Decreto del Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali di data 20 marzo 2013 per la regolamentazione dei contratti di somministrazione di lavoro a termine acausale. In alternativa, si richiede cortesemente di voler indicare le categorie di lavoratori (svantaggiati, ed eventualmente anche disabili) considerate utili ai fini dell#attribuzione di un punteggio di cui al punto (A) dell#Offerta tecnica come, ad esempio, quelle definite all#art. 4 della legge istitutiva delle cooperative sociali, n. 381 dell'8 novembre 1991, oppure quelle dei commi (f) e (g) dell#art. 2 del Regolamento CE N. 2204/2002 del 12 dicembre 2002, oppure quelle individuate dal Documento degli interventi di politica del lavoro 2015-2018 approvate con Deliberazione n. 2258 del 12 dicembre 2016 della Giunta Provinciale della Provincia Autonoma di Trento#. RISPOSTA Su indicazione della struttura competente si precisa che per categorie di soggetti svantaggiati si intendono anche quelle definite dall#articolo 4 della legge istitutiva delle cooperative sociali n. 381 del 1991 nonché quelle dei commi (f) e (g) del Regolamento CE N. 2204/2002 del 12 dicembre 2012 oppure quelle individuate dal Documento degli interventi di politica del lavoro 2015-2018 approvate con Deliberazione della Giunta Provinciale n. 2258 del 12 dicembre 2016.
SP33416_BIS	**Risposta Chiarimenti per l'Appalto 0000042737 - 15/02/2017 17:05:15** DOMANDA Con riferimento alla gara in oggetto, si richiede di conoscere l#eventuale disponibilità per poter effettuare un sopralluogo presso l#Archivio inerente le prestazioni economiche degli invalidi civili, ciechi e sordomuti

Mittente	Testo mail
	dell#Agenzia provinciale per l#assistenza e la previdenza integrativa. Il sopralluogo è finalizzato a raccogliere ulteriori elementi quali-quantitativi in merito a composizione delle pratiche, tipologia di documenti e pagine, consistenza dell#archivio, così da poter elaborare un#offerta adeguata alle richieste. In caso di disponibilità, si richiede cortesemente di voler indicare le modalità mediante le quali poter fissare l#appuntamento per il sopralluogo. RISPOSTA Su indicazione della struttura competente è previsto il SOPRALLUOGO OBBLIGATORIO da effettuarsi entro il giorno 22 febbraio 2017 contattando preventivamente il dott. Gianfranco Zoppi al numero 0461/493296. Restano ferme le altre scadenze stabilite nella lettera di invito. L#impresa dovrà caricare obbligatoriamente sul sistema MERCURIO all#interno della documentazione di gara copia del verbale rilasciata dalla struttura in questione nella sezione #DATI GENERALI # Note personali # Categoria Allegato amministrativo # Sottocategoria Ulteriore documentazione#.

Come specificato nella lettera di invito, per l'offerta pervenuta da parte dell'impresa KINE' società cooperativa si intende procedere a:
1) aprire i documenti contenuti nell'"Allegato amministrativo" e a verificarne la completezza e la regolarità formale;
2) aprire, in caso di esito positivo della verifica della documentazione amministrativa, i documenti contenuti nell'"Allegato tecnico", verificarne la completezza e regolarità formale.
.
VERIFICHE AMMINISTRATIVE
.
KINE' SOCIETA' COOPERATIVA
All'interno dell'allegato amministrativo, vengono riscontrati 3 (tre) documenti:
-uno denominato ALLEGATO A contenente la "Dichiarazione di partecipazione allegato A Resa ai sensi e con le modalità di cui agli artt. 38, 46 e 47 del DPR 28 dicembre 2000, n. 445 debitamente sottoscritto con firma digitale dal legale rappresentante dell'impresa;
-uno denominato "Contributo ANAC" contenente la ricevuta dell'avvenuto versamento dell'importo di Euro 20,00.= a carico dei partecipanti alla gara sottoscritto digitalmente dal legale rappresentante dell'impresa;
-uno denominato "verbale sopralluogo" contenente copia del verbale dell'avvenuto sopralluogo presso l'Agenzia debitamente sottoscritto digitalmente dal legale rappresentante dell'impresa.
La documentazione amministrativa risulta completa e regolare e, pertanto, il concorrente viene ammesso alla fase successiva di gara.

Si procede, pertanto, alla verifica della documentazione tecnica presentata dall'impresa KINE' società cooperativa sociale.
.
VERIFICHE TECNICHE
.
All'interno dell'allegato tecnico vengono riscontrati 2 (due) documenti:
-uno denominato CV contenente il curriculum vitae del team di lavoro approntato dall'impresa per l'erogazione del servizio debitamente sottoscritto in forma digitale dal legale rappresentante della stessa;
-uno denominato "Relazione tecnica descrittiva" debitamente sottoscritto in forma digitale dal legale rappresentante della stessa.
Si rileva, pertanto, la regolarità e la completezza formale della documentazione esaminata.
Si dà atto che il presente verbale sarà pubblicato sul profilo della stazione

appaltante ai sensi dell'art. 29, comma 1 del d. lgs. 50/2016. Dall'avvenuta pubblicazione decorreranno i termini previsti dal comma 2 bis dell'art. 120 del codice del processo amministrativo per eventuale impugnazione in sede giurisdizionale del provvedimento di ammissione.
Al termine delle verifiche di cui sopra, il banditore, alle ore 14.55 sospende la seduta pubblica e rileva che la documentazione di gara rimane custodita in forma digitale sulla piattaforma MERCURIO all'interno della gara stessa e sarà resa disponibile alla Commissione Tecnica presso la sede di APAC.

Letto, confermato e sottoscritto

rag. Paolo Chiusole _____

rag. Flavio Andreatta _____

rag. Stefano Cainelli _____

DOCUMENTO FIRMATO DIGITALMENTE

ELENCO PRESENTI – seduta di data 07 marzo 2017

OGGETTO: GARA TELEMATICA 42737 - DIGITALIZZAZIONE ARCHIVIO APAPI

	NOME	COGNOME	DOCUMENTO D'IDENTITA'	NUMERO	FIRMA	IMPRESA
1	AMBROGIO	TORNETTI	CARTA IDENTITA'	AU 9962304		KINE' soc. coop.
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						
9						
10						

Spett.le
APAC - Agenzia Provinciale
per gli Appalti e i Contratti
Via Dogana, 8
38122 Trento - TN

Oggetto: Delega per la partecipazione alle sedute pubbliche della richiesta di offerta (RDO) per l'affidamento del servizio di digitalizzazione dell'archivio cartaceo dell'Agenzia provinciale per l'assistenza e la previdenza integrativa, contenente la documentazione inerente le prestazioni economiche degli invalidi civili, ciechi e sordomuti.- CODICE CIG 6932937898.

Il sottoscritto Pompeo Viganò, nato a S.Stefano Ticino il 19/06/1958, residente a Ravina di Trento - TN, Via della croce 26, CF VGNPMP58H19I361J, in qualità di Presidente e legale rappresentante dell'Impresa Kinè Società Cooperativa Sociale, con sede a 38121 Spini di Gardolo - TN, via Kufstein 5, CF e P.IVA 00808450225, Iscrizione Registro Enti Cooperativi N. A158142 del 1° giugno 2005, PEC kine@pec.it,

DELEGA

il signor Ambrogio Monetti, nato a Udine il 20 giugno 1961, CF MNTMRG61H20L483M, residente a 38017 Mezzolombardo - TN, via Trento 69/k,

a partecipare alle sedute pubbliche inerenti la gara in oggetto in nome e per conto della scrivente impresa, con ogni più ampia facoltà di prendere visione di documenti, rendere dichiarazioni, fornire chiarimenti, sottoscrivere documenti necessari o anche solo opportuni, ricevere dichiarazioni, comunicazioni, richieste di chiarimento e/o di integrazione in ordine alle dichiarazioni rese e al contenuto di tutta la documentazione presentata, ivi compreso il contenuto dell'offerta economica.

Trento, 7 marzo 2017

Pompeo Viganò
Presidente, Kinè SCS
Società Cooperativa Sociale SCS
Via Kufstein, 5 - 38121 TRENTO
Tel. 0461.42 07 24 - Part. IVA: 00808450225

DIR.FISSO C.I. 5,42 Euro

SCADENZA : 19 giugno 2025

AV 2277862

IPZS - D.C.V. ROMA

REPVBBLICA ITALIANA

COMVNE DI
TRENTO

CARTA D'IDENTITA'

N° AV 2277862

DI

VIGANO'

POMPEO

Cognome VIGANO'

Nome POMPEO

nato il 19/6/1958

(atto n. 18 P. 1 S. A)

a SANTO STEFANO TICINO MI)

Cittadinanza ITALIANA

Residenza TRENTO

Via VIA DELLA CROCE 26

Stato civile CONIUGATO

Professione LIBERO PROFESSIONISTA

CONNOTATI E CONTRASSEGNI SALIENTI

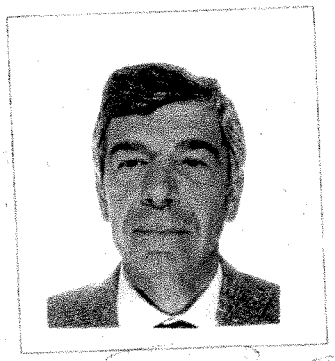
Statura CM 180

Capelli BRIZZOLATI

Occhi CASTANI

Segni particolari

//



Firma del titolare

Trento, il 29/09/2014

IL SINDACO
D'ORDINE DEL SINDACO
Silvia Lombardozzi

Impronta del dito indice sinistro

COMUNE DI TRENTO